

## זמן תפס"ן

זמן תפס"ן מכוון למקצב הזמן של הנוער, ומהווה במה לאפשרות הופעתו של שיח חדש שז'אק לאקאן כינה "הכאב של הנוער"

### גיליון 52 | על הגלות ועל השפה | מאי 2022

**זמן תפס"ן הוא כתב העת של עמותת תפס"ן: תחנה פסיכואנליטית לנוער**  
מערכת: ( בני נוער) מישיל גובראן גנאדרי, אלמה קוגון כהן, איתי עשהאל, יאנה אברהמיאן, אליס צרב, מריה שוקלין, מרים לימונוב, רומי אטיאס

**עורכים: רות בנג'ו, מוניב סבית**

**זמן תפס"ן מזמין את כל חבריו וקוראיו ליום עיון מיוחד שיתקיים במקום תפס"ן ב-19/5 וב-20/5 בנושא הגלות והשפה.**

קוראים יקרים,

אנו יוצאים מחג הפסח ומתקרבים לחג השבועות ונושא הגלות עולה שוב ושוב בכותרות, הן מן המסורת המקראית והן מן המציאות ההיסטורית והאקטואלית בה אנו חיים היום. נוכל לקרא למציאות זו "עולם גולה". איך לחיות בעולם זה? האם אין זו משימתנו מרגע היוולדינו? ללמוד לגור עם האחר? ללמוד לגור בשפה הזרה? ללמוד לגור כלומר ללמוד להיות "גר בארץ"? האם משימתו של המתבגר לנשור טוב אינה כרוכה בללמוד לגור עם הזרות? תלמידה בת 10 אשר הגיעה לארץ מצרפת לפני שנתיים ומתקשה ללמוד עברית נתקלה בזרות שלה עם שפת אמה שכן היא מתקשה גם להגות את המילים בצרפתית, ובזרות שלה עם השפה החדשה, ואלו היו דבריה אשר הפתיעו אותי לא מעט: "אני רוצה לאבד את שפת אמי אבל אז לא אוכל לדבר עם המשפחה שלי אז אני לא יודעת מה לעשות".

בחודש ינואר השנה יצא לאור בהוצאת מחברות תפס"ן ספרו של חבר תפס"ן מוניב סבית "פרשת איקרית וברעם בראי הפסיכואנליזה". לרגל הוצאתו הוזמנו חבריו מהתפס"ן למפגש חגיגי באיקרית עם אנשי איקרית ודור שני ושלישי אשר עדיין מרגישים זרים בביתם אליו הוגלו. השבוע ב-19/5 יום העיון יוקדש להשקת ספרו של מוניב סבית, קריאה בראי הפסיכואנליזה של הפרשה יחד עם האורח ד"ר כריסטיאן

הופמן, פסיכואנליטיקאי מפר"ז. הזמנתו של ד"ר כריסטיאן הופמן למעשה החלה כבר לפני שנה וחצי עם מותו של הפסיכואנליטיקאי מוסטפא ספואן אשר עסק רבות בשפה ובגלות ועם הרעיון לעשות יום עיון לזכרו בנוכחות האורח ד"ר כריסטיאן הופמן אשר היה חברו הקרוב וחבר לעבודה ולכתיבה עד יומו האחרון.

נשמח לראותכם ביום עיון זה.

רות בנג'ו בשם מערכת זמן תפס"ן

\* הקישור להרשמה <https://cutt.ly/pGWcHxK>

תפס"ן תחנה פסיכואנליטית לנוער



# על הגלות ועל השפה

אורח: הפסיכואנליטיקאי ד"ר כריסטיאן הופמן

19-20 במאי, 2022

---

## 20

מאי לזכרו של הפסיכואנליטיקאי מוסטפא ספואן

---

09:00 .... התכנסות

09:30 .... דברי פתיחה: אודות תפס"ן  
ליטל וסרמן

09:45 .... הקרנת פרק ראשון מהסרט "אֶלְמֶשְׂאָא, המרבה להלך" בהפקת אל'ג'זירה: אחמד אלש"יח מראיין את מוסטפא ספואן (תורגם לעברית ע"י תום מרגלית ומוניב סבית)

10:15 .... מוסטפא ספואן, הפסיכואנליטיקאי והמתרגם מוניב סבית

10:30 .... הרצאת אורח: שאלת הגבול בהתבגרות בת זמננו ד"ר כריסטיאן הופמן

12:00 .... הפסקת קפה

12:15 .... על הגלות השפה והנשירה גבריאל דהאן

13:00 .... שיחה פתוחה בהנחיית רות בנג'ו

13:30 .... סיום

## 19

מאי בעקבות הספר 'פרשת איקרית' ובירעם בראי הפסיכואנליזה' מאת מוניב סבית  
في اعقاب كتاب "قضية اقرث وبرعم في منظور التحليل النفسي" للكاتب منيب سبيت

---

17:00 .... התכנסות והרשמה

17:30 .... דברי פתיחה וברכה אפרת א. קפלן, עורכת הוצאת מחברות תפס"ן

17:40 .... הקרנת הסרט 'בעקבות סבי' במאי: מוחמד אבו זרקה

18:00 .... דברים על הסרט ועל הספר מוניב סבית

18:20 .... הרצאת אורח: על הגלות והשפה ד"ר כריסטיאן הופמן

19:10 .... שיחה פתוחה

19:45 .... נגינת עود תום מרגלית

---

יום העיון יתקיים ברח' אנגל 6, תל אביב יפו

ההרשמה בלינק <https://cutt.ly/pGWcHxK>

תרומה לתפס"ן בסך ש"ח 50 תתאפשר במקום

---

להרשמה ובירורים:  
אפרת א. קפלן - עורכת הוצאת מחברות תפס"ן  
טל. 051-2478859, kaplanefrat@gmail.com